

# HERALDO DE ALCOY

NÚM. 2.995

DIARIO DE AVISOS, NOTICIAS E INTERESES GENERALES

AÑO XII

## Gimnasio Higiénico Municipal

establecido en la calle de Arias Miranda, 27

DIRIGIDO POR

D. JOSÉ GIBBERT GUARNER

MÉDICO-CIRUJANO Y PROFESOR DE GIMNÁSTICA

Horas de clase: de las nueve de la mañana á las ocho de la noche.

Clases particulares para señoritas.

Honorarios: tres pesetas al mes.—Gratis á los pobres.

1907

Viernes 11 de Octubre

## LOS DEMÓCRATAS

Bajo la presidencia del ilustre general López Domínguez, se han reunido en el Senado los diputados y senadores demócratas.

Los que no estaban presentes habían de antemano mandado sus adhesiones al general y á los acuerdos que se adoptasen. López Domínguez ha pronunciado un discurso recordando á sus amigos la significación que el partido demócrata tiene en la política española.

Somos los mismos que llamados al Gobierno allí fuimos con nuestra representación y con nuestros ideales, que fueron parte de ellos traducidos en proyectos de gobierno.

El Gabinete que nos sucedió prohibió nuestros proyectos.

Fuera del poder nosotros seguimos manteniendo todo nuestro programa con todos los radicalismos que honradamente creamos compatibles con el orden, y en los que tenemos fe para impulsar el desenvolvimiento de las libertades públicas.

Recomendó á sus amigos la disciplina y que se apresten á una labor activa y constante porque nada es más dañino á las agrupaciones políticas que la inactividad, y como la falta de unidad de acción desdice de la formalidad de un partido, el general propone se nombre un comité directivo en cada una de las minorías para que á él se dirijan los diputados y senadores siempre que se propongan intervenir en un debate.

Al terminar su discurso expresó su sorpresa de ver cómo en la Solidaridad se han fundido elementos tan antagónicos como carlistas y republicanos.

Canalejas pronunció breves palabras de salutación al general en nombre de todos sus amigos.

Aparte su exaltación en la fe en la democracia ha hecho dos declaraciones importantes:

1.º Los demócratas no secundarán á los que por hacer daño al Gobierno trabajan en contra de la desgravación; por el contrario, la mantendrán á todo trance sin que esto signifique abandono de la misión fiscalizadora de las minorías, de estudiar su desarrollo y de mejorarla si es preciso, todo menos retroceder en el camino de la desgravación de especies, ya que no se ha ido, como hubiera sido nuestro deseo, á la supresión total del impuesto de consumos.

2.º El señor Canalejas, como opinión individual, que suscribió el asentimiento de todos los reunidos, afirmó que él estaba dispuesto, con todas las salvedades que la materia requiere, y aceptando toda la responsabilidad, á plantear un debate sobre la cuestión de Marruecos.

A su juicio están equivocados el Gobierno y la opinión.

España está en un momento crítico. Para disipar recelos y sospechas hay que saber dónde puede llevarnos el cumplimiento de los compromisos que haya contraídos; pero como en esta cuestión hay

algo que mira al prestigio del ejército, yo someto la cuestión al juicio del general López Domínguez, quien, por su alta jerarquía en el ejército, decidirá.

Se acordó un voto de confianza á López Domínguez.

CURIOSIDADES

## LISTAS CIVILES

Un periódico alemán publica datos muy curiosos sobre lo que cobran los reyes y de qué manera lo cobran.

El emperador Nicolás de Rusia, no tiene renta fija, pero sale mejor librado, porque pide y le suministran lo que quiere. Por término medio, sin embargo, su asignación no pasa de unos 35 millones de marcos (un marco cinco reales españoles) anuales. Para darle dinero al Czar no se observa más trámite que ordenar éste al tesoro imperial por un sencillo documento que le abone en su cuenta particular la cantidad que desea. ¡Quién tuviera á su disposición un tesoro así! Nicolás es el soberano mejor pagado y con más sencillez.

El kaiser cobra como rey de Prusia 13.719.296 marcos, y como emperador, 0.000.000, ó sea ni un céntimo. Ese sueldo oficial ingresa cada semestre en la cuenta corriente que tiene abierta en el Banco, por medio de un cheque firmado por siete funcionarios de palacio y endosado por el emperador mismo. Además cobra los sueldos correspondientes á sus cargos civiles y militares, y sobre esto cada trimestre percibe una suma para el sostenimiento de la casa real de Potsdam.

El emperador de Austria cobra marcos 17.750.000, pero no sin una tramitación, la más enojosa de las usadas para el pago de reyes.

El 1 de Enero y el 1 de Junio de cada año tiene que ir personalmente á las oficinas del Tesoro, donde salen á recibirle tres funcionarios importantes. Uno de ellos lee en voz alta un documento, en el que se recuerdan al emperador las obligaciones de su cargo y se le exhorta á que sea buen chico y las cumpla. Esto mismo hacen algunos Ayuntamientos de España con sus consumidores de catorce reales diarios el día que toman posesión de su destino. ¡Hermosa democracia! de la cual se reirá el emperador como un bendito y hará lo que le dé la imperial gana.

El documento termina consignando la cantidad de dinero que tiene derecho á percibir para mantener con decoro su alta dignidad. Acabada la lectura se pregunta al monarca si el sueldo le parece bastante, y recibida la contestación, se le hace firmar un recibo, porque entre amigos con verlo basta, y el dinero ingresa en la cuenta corriente de la corona.

Tampoco el sultán de Turquía tiene fijado sueldo. Cuando necesita unas perras se lo dice á su gran visir, y el cetro marcha como la seda, pues al que no paga le cortan la cabeza y otro pagará. Suele gastar ó pedir cada año sólo unos 17 millones de marcos: no es demasiado para un turco y las turcas correspondientes.

El rey Eduardo VII de Inglaterra le entrega la dirección del Tesoro cada tres meses un cheque por la cantidad correspondiente al trimestre que no siempre es la misma. Este cheque es negociable, pasa á la Intendencia y de allí á la cuenta corriente que el rey tiene en el Banco.

El rey de Italia cobra 800.000 marcos en oro (así en oro cobran todos los monarcas), pues las pesetas, liras, etc., más ó menos enfermas podrían contagiar de su mal á tan excelsas personas.

Don Alfonso XIII cobra valorado su sueldo en marcos (no se olvide que habla

un alemán), 7.400.000. El príncipe regente de Baviera, 5.403.109. ¿No son chocantes estas cifras tan poco redondas? ¿Por qué no 5.400.000 ó 530.000? Misterios de la real hacienda.

El rey de Sajonia percibe 3.550.000 marcos; el de Bélgica 3.500.000.

Don Carlos de Portugal no cobra personalmente salario, pues aunque éste importa 2.450.000 marcos, ese dinero lo reciben tres funcionarios que facilitan al soberano las cantidades que va necesitando, y lo grave es que cada uno de esos señores cobra 12.500 francos anuales descontados del sueldo real. Un rey que tiene que pagar el mismo á los que le fiscalizan el sueldo...

Así se explica el escándalo de los anticipos hechos al rey y las deudas por éste contraídas.

Los demás monarcas, exceptuando el de Warteberg, que cobra 2.100.000 marcos, tienen sueldos menores de dos millones de marcos, por lo cual no merece la pena de irlos enumerando, pues en el ramo de reyes están considerados como de última fila, tales son los de Dinamarca, Suecia, Grecia, Rumanía, etc.

Ahora, habida cuenta del valor del marco, resulta que el Zar de Rusia le cuesta á cada ruso 35 céntimos al año; el rey de Italia, 44; el emperador de Austria, 45; el de Alemania, 34; los de Grecia y Bélgica, 50; el presidente de la República francesa, 9; el rey de Inglaterra, que es el más barato, 2; sólo dos céntimos al año por cada inglés, menos que una caja de fósforos de esos tan malos que nos venden á los españoles.

## “EL IMPARCIAL,”

El ilustrado diario de la mañana, declara ayer en su artículo de entrada, que ha estado un año entero sin combatir á los conservadores por el deseo de no contribuir á la constante mudanza de gobernantes á que venía España sometida, contrariando á veces hasta sus propias convicciones.

Añade que, convencido de la esterilidad de su sacrificio, hasta con respecto á la gratitud que le debía merecer á los ministros, cesa en su tolerancia y se propone ser severo en la crítica de la gestión ministerial.

Lo celebramos mucho y aplaudimos la resolución que toma y la franqueza con que explica su conducta el ilustrado colega.

## Crónica extranjera

Los apaches.—Barrios favorecidos.—Niños precoces.—El aprendizaje.

Todos los días vemos en las columnas de la prensa la relación de sorprendentes hazañas realizadas por los apaches.

En vano se quejan con tenaz insistencia las gentes honradas que habitan en la capital de Francia. Esta terrible plaga no desaparece. Según los datos estadísticos más recientes, no baja de veinte mil el número de los individuos que forman el ejército de vagabundos, rateros y malhechores de todas clases albergados dentro del recinto parisiense.

Pero entre los diversos distritos en que se divide la gran urbe, se observan notables diferencias respecto á la actividad de esta turba desastrosa.

En algunos barrios, á pesar de la extraordinaria vigilancia, los transeúntes desdichados pagan cotidianamente su tributo á los rateros y cuentan por milagro la aventura cuando han salido con vida del cometido lance. Por el contrario, en otros sitios de la capital los atentados solo se reproducen á larga fecha, por casualidad, y en circunstancias casi idénticas, lo cual

merece llamar la atención de las personas observadoras y reflexivas.

¡Desdichado el incauto forastero que sin recelo se atreve á andar por estas regiones del robo y del asesinato durante ciertas horas del día ó de la noche. Pero no se crea que las zonas más peligrosas son precisamente las de la periferia ó del extrarradio de París. El cuartel general de los apaches, su centro de operaciones, se halla establecido entre los puentes de Saint Pérez y de la Concordia, en las márgenes del Sena, cerca de los hoteles aristocráticos y las suntuosas casas de comercio. Los muelles, poco alumbrados, el jardín de las Tullerías y los alrededores del Palais Royal, son puntos de reunión de personas sospechosas. Allí se estudian y arreglan los planes para asaltar las joyerías por medio de perforaciones y escalos que suelen quedar impunes eludiendo las pesquisas de la policía.

También se reconcentran los malhechores alrededor de los mercados, donde cerca de la media noche se les ve acudir paulatinamente y en bandadas para situarse cerca de los puestos que se aprovechan de la tolerancia concedida á los establecimientos de las afueras. Allí están los vagos, los desocupados que, al ponerse en contacto con los malvados de profesión, no tardan en decidirse á emprender la carrera del crimen. Todos los domingos por la mañana se ven en aquellos lugares niños de 10 á 12 años, que abandonan por algunos instantes el domicilio de sus padres y van á sustraer algunos sustancias alimenticias. Sus parientes les aplauden, cuando han realizado con destreza estas operaciones. Así empiezan sus estudios, que luego terminan con el estímulo de las malas compañías.

Recientemente ha caído en manos de los agentes de vigilancia la bandada de los «Mouchérons», compuesta de 15 muchachos, de los cuales el mayor apenas contaba 16 años, y el menor solo tenía 10 cumplidos. Era su directora una mujer liviana y vagabunda. La mayor parte de estos chicos suelen ser hijos de familias honradas. ¿Cómo llegan á la práctica del crimen? Sencillomente; sus padres, sin darse cuenta, les van abriendo el camino. Por no dejarlos en casa, los llevan á la taberna en los primeros años de la infancia, cuando lloran y se encaprichan, empiezan á probar el vino; luego toman su copa. Mientras el padre juega una partida de mailla, el chico lee en los periódicos alguna proeza de los apaches.

Luego el niño llega á ser muchacho y no quiere aprender ningún oficio.

Poco á poco se convierte en granuja. Las circunstancias favorecen el desarrollo de la planta. He aquí el apache.

IGNOTUS.

París, Octubre 1907.

## LOS MEJORES ANUNCIOS

Según «Le Courrier du Livre», durante muchas semanas, y á consecuencia de una huelga, dejaron de publicarse en Butte (Montana) todos los periódicos. Los comerciantes se quejan de que durante esta falta de anuncios diarios, los negocios disminuyeron en un 20 á 50 por 100, únicamente por la falta expresada.

Hasta los teatros, cuyo sistema predominante en todas partes es el anuncio callejero, coinciden con los comerciantes en que la falta del anuncio en los periódicos influyó también en la disminución de sus ingresos.

Dedución; que no hay propaganda más eficaz que la del anuncio en las publicaciones periódicas.

## UNA SOCIEDAD DE TIMOS

En el ministerio de Estado han facilitado la siguiente nota:

Con el título de «Continental Crédit», un supuesto Banco viene desde hace algún tiempo ofreciendo á la oficialidad de los ejércitos de Francia, Italia y Austria, y ahora de España, así como á industriales y comerciantes, préstamos de mil á cinco mil pesetas, al interés simple de 5 por 100; reembolsable en cinco plazos anuales; siendo preciso para obtener tales anticipos, comenzar por el envío de una cantidad de 150 á 250 pesetas, según la importancia del préstamo, con destino al pago de los gastos que la operación requiere.

El cónsul general en Londres advierte al ministerio de Estado que ni dicho Banco existe, ni hay la sucursal núm. 3 que sus agentes afirman ser en Londres el domicilio del Director, Mr. D. W. Cubitt, en Dunville, road Denmark Hill, ni está establecido en 295, Sunner road Peking, notario alguno.

## DIARIO DE AVISOS

A LOS SRES. PATRONOS DE OBRAS

Y A SUS ENCARGADOS

En junta extraordinaria celebrada el Oficio de Albañiles el día 3 de Septiembre del presente año, se acordó por unanimidad, que, cuando por precisión ó sin ella, los patronos de esta ciudad, tengan que ocupar en alguna reparación á los albañiles los domingos y días de fiesta, los patronos vendrán obligados á pagar los jornales el doble.

La Junta Directiva, lo participó á la primera autoridad de esta localidad y en reunión de los facultativos quedó aprobado.

Lo que pone en conocimiento esta sociedad al Oficio de Albañiles para que se cumpla y se haga cumplir dicho acuerdo.

Alcoy 11 Octubre 1907.—El Presidente, Eugenio Castelló.—El Secretario, Antonio Company.

## Casa de socorro

Guardia para hoy  
Médico.—D. Francisco Gómez.  
Practicante.—D. Francisco García.  
Guardia para mañana  
Médico.—D. Juan Esteve.  
Practicante.—D. Vicente Cerdá.

Atropellado por un carro

Ayer ingresó en la Casa de socorro Bautista Senabre, de 14 años, domiciliado en la calle de San Roque núm. 15, siendo curado de una herida contusa en el pie derecho producida á consecuencia de haberle atropellado un carro.

Leve.

Herido de una pedrada

En el mismo establecimiento fué curado anoche á las siete Enrique Bernabeu, domiciliado en la calle de San Mateo número 52, de una herida en el pómulo izquierdo á causa de una pedrada que le asestaron.

## REGISTRO CIVIL

Durante el día de ayer se hicieron en el Registro Civil las inscripciones siguientes:

Nacimientos

Rita Berenguer Maluenda, de Miguel y María.

Matrimonios

Antonio Llorea Juliá, de 29 años, con Teresa Juliá Candela, de 21.

Defunciones

Francisco Arques Fernández, de veinte años, de José y Dolores.

Jorge Torres Alcaraz, de dos años, de Ramón y Josefa.

En la librería de D. Romualdo Segura, establecida en la calle de San Nicolás número 4, se vende HERALDO DE ALCOY.

**Sociedad Levantina de Artes Gráficas**

(Compañía anónima)

CAPITAL 500.000 PESETAS

Grandes talleres de Tipografía y Encuadernación.— Extenso surtido en artículos de escritorio.— Papelería. Libros rayados para el Comercio

**BIBLIOTECA MARÍTIMA NACIONAL**

Centro Editorial y de propaganda de obras y revistas científicas y literarias, nacionales y extranjeras, que se relacionan con el mar y sus industrias

Representante en todos los puertos de España y numerosas poblaciones del interior

**CARTAGENA**

Talleres: Oficinas: Establecimientos:  
DUQUE, 6 Y 25 Y S. FRANCISCO, 7 DUQUE, 25 DUQUE, 6 Y VALARINO-TOGORES, 2

**HISTOGENO LLOPIS**

Adoptado en los Dispensarios Antituberculosos de Barcelona, La Coruña, Lisboa, y en el Hospital de Niños Pobres de Barcelona, para el tratamiento y curación de la

Tuberculosis, Anemia, Neurastenia y enfermedades consuntivas en general. Digestivo superior a todos los conocidos. Venta en todas las buenas droguerías y farmacias. Depósito para España: Pérez Martín, Velasco y Compañía, Alcalá, número 7. Madrid.

Precio máximo en toda España Histógeno líquido, 5'50 pesetas  
Histógeno granulado, 5'50 pesetas

**ENFERMEDADES NERVIOSAS**

el mejor remedio para curarlas es el

**ELIXIR BERTRAN**

20 años de gran éxito

UNIVERSALMENTE RECOMENDADO POR LOS MÉDICOS MAS EMINENTES

Su acción es rápida y maravillosa en la EPILEPSIA (mal de San Pau), COREA (baile de San Vito), HISTERISMO, INSOMNIOS, CONVULSIONES, VÉRTIGOS, PALPITACIONES, TEMBLORES, DESVANECIMIENTOS, PÉRDIDA DE LA MEMORIA, AGITACIÓN NOCTURNA, etc.—Venta en Barcelona: farmacia Bertran, Plaza Junquera, 2.—En Valencia: Dr. Costas, Sombrerería, 5.—Sevilla: Dr. Lemus, Sierras, 31.—Madrid: García Capillas, 1 duplicado.

**VINOS REIG**

Servicio a domicilio

Sin envases

PRECIO DE LA GARRAFA DE  
4 LITROS 8 LITROS 16 LITROS

Clases	Ptas.	Ptas.	Ptas.
Vino Claret Seco	1'25	2'50	5'00
Vino Tinto	1'00	2'00	4'00
Vino Añejo	4'50	9'00	18'00
Mistela	3'00	6'00	12'00
Mistela Moscatel Añejo	5'00	10'00	20'00
Vinagre Blanco	1'00	2'00	4'00
Vinagre Tinto	0'75	1'50	3'00

Encargos y pedidos en Alcoy:

ANTONIO BENAVENT, Arias Miranda, 12.

**POMADA DEL DR. RONCAL**

DE VALENCIA

Para la curación de las grietas y escoriaciones de los pechos

De resultados positivos, como lo acreditan los certificados médicos que en el prospecto se publican y las numerosas curaciones obtenidas.

De venta en la Farmacia de D. F. Alfonso.—Alcoy



ANTES



DEPUÉS

¡SEÑORAS!  
¡Maravilloso invento!  
¡Depilación verdad!

se obtiene usando el

**DEPILATORIO DE LOS ÁNGELES**

Único preparado infalible para la destrucción radical de la raíz del vello ó pelo sin irritar ni perjudicar lo más mínimo el cutis.

La señora que tiene pelo ó vello es porque quiere, pues mediante contrato

¡Nada se paga si pasado un año vuelve á renacer!

¿ PUEDE DARSE MAYOR GARANTÍA ?

Consulta por el inventor D. Heliodoro Lillo Rambla de Canaletas, 13.—Barcelona

DE 2 Á 6 Y DÍAS FESTIVOS DE 10 Á 1

También se dan consultas á provincias por escrito, mandando un sello para la contestación.

De venta en todas las buenas PERFUMERÍAS, DROGUERÍAS y FARMACIAS

**ANUNCIOS--BORDALBA**

Inserciones, fijaciones y repartos de todas clases, dentro y fuera de Valencia

CUENTA CORRIENTE CON EL BANCO DE ESPAÑA Y CREDIT LYONNAIS

Esta acreditada Empresa Anunciadora es la única que dispone de los mejores y más económicos medios de propaganda eficaz.

Todos los coches tranvías de la ciudad

Gran telón del teatro Principal

Los señores anunciantes que utilicen los servicios de esta Empresa, gozarán de una multitud de ventajas y descuentos que ningún agente ó interventor ajeno á la misma podrán ofrecer. Se admiten suscripciones para todos los periódicos de España y Extranjero.

Oficinas: PLAZA DE LA REINA, 21 Y 23.—VALENCIA

**ELIXIR ESTOMACAL**

DE SAIZ DE CARLOS

**CURA CURA CURA**

La indigestión, dispepsias, estreñimiento, diarreas y disenterias, en niños y adultos, catarros intestinales y cuantas enfermedades del aparato digestivo son causadas por pereza en las digestiones, ó van acompañadas de inapetencia y repugnancia para tomar alimentos.

La dilatación del estómago, la úlcera del estómago, la neurastenia gástrica, la hiperclorodia, la anemia y clorosis, con dispepsia ó gastralgia, originadas por debilidad ó por desnutrición; las cura porque aumenta el apetito, auxilia la acción digestiva, el enfermo come más, digiere mejor y hay mayor asimilación y nutrición completa.

El mareo de los que viajan por mar, por ser una afección cuyos síntomas se notan en el aparato digestivo, predominando las náuseas y los vómitos, unidos al malestar general.—Le perrene en las digestiones, causadas por disgustos, vida sedentaria y por excesos, se corrige con el Elixir Estomacal de Saiz de Carlos.

Cuando el enfermo del estómago ó de los intestinos vea que han fracasado todos los demás medicamentos, debe tomar el ELIXIR ESTOMACAL DE SAIZ DE CARLOS y recobrará su salud. Una comida abundante se digiere sin dificultad con una cucharada del Elixir Estomacal, que es de agradable sabor, completamente inofensivo, aunque se use años seguidos, y que pueden tomarlo lo mismo el enfermo del estómago que el que está sano, á la vez que las aguas mineral-medicinales y en sustitución de ellas y de los licores de mesa, pues evita las enfermedades del tubo digestivo, por ser útil como preventivo. Enfrase en las etiquetas de las botellas la palabra Stomaxil, marca de fábrica registrada.—De venta: Serrano, 20, farmacia, MADRID, y principales de España, Cuba, Filipinas, México, América del Sur, Estados Unidos é Iberoamérica.

Diez años de éxitos constantes

**CURA**

El dolor de estómago, las acodias, aguas de boca y vómitos, ayuda á la digestión, abre el apetito y tonifica, siendo preciso su uso para los que viven en países cálidos, porque nutre al enfermo y evita la demacración y debilidad, tan frecuentes en estos climas enervantes.

**LA SALUD Á DOMICILIO--LA MARGARITA EN LOECHES**

Tomando una cucharada de las de café, al día, antes de cada comida, prepara la digestión y abre el apetito.

Como purgante, á las dos horas deja libre al paciente. El agua puede conservarse sin perder sus virtudes.

Antibiótica, antiescrofulosa, antihéptica, antisifilítica, antiparasitaria y MUY RECONSTITUYENTE. Con esta agua de uso general hace CINCUENTA AÑOS se tiene LA SALUD Á DOMICILIO.—Premiada siempre la primera con diplomas, grandes medallas de oro y distinciones.

Depósito central: Jardines, 15, bajos Madrid.—Prevenirse contra anuncios de aguas LLAMADAS naturales y que pretenden ser iguales y aun mejores, y dicen que no irritan, y es porque carecen de fuerza: la de LA MARGARITA se adapta á TODOS los estómagos, no IRRITA, y mezclándola con agua resulta aún MUY superior á las similares. Aunque como purgante no tiene igual el agua de LA MARGARITA, sus condiciones terapéuticas tampoco.—Hecho el análisis por Mr. HARDY, químico ponente de la Academia de Medicina de París, fué declarada esta agua la mejor de su clase, y del minucioso reconocimiento practicado durante seis meses por el reputado médico Dr. D. Manuel Saenz Diez, acudiendo á los copiosos manantiales que nuevas obras han hecho aun más abundantes, resulta que LA MARGARITA DE LOECHES, es entre todas las conocidas y que se anuncian al público, la más rica en sulfato sódico y magnésico que son los más poderosos purgantes, y la única que contenga carbonato ferroso y manganeso, agentes medicinales de gran valor como reconstituyentes.—Tienen las aguas de LA MARGARITA doble cantidad de gas carbónico que las que pretenden ser similares y es tal la proporción y combinación en que se hallan sus componentes, que las constituyen en un específico irremplazable para las enfermedades herpéticas, escrofulosas y de la matriz, sífilis inveteradas, bazo, estómago, mesenterio, llagas, toses rebeldes, y demás que expresa la etiqueta de las botellas que se expenden en todas las farmacias y droguerías principales de todas partes.

SU GRAN CAUDAL DE AGUA, de que carecen las demás aguas, le permite tener un GRAN ESTABLECIMIENTO DE BAÑOS abierto del 15 de Julio al 15 de Setiembre. Pedir prospectos y hojas clínicas que se entregan gratis, Madrid, Jardines, 15, bajos.—Es tal su aceptación por sus grandes resultados terapéuticos, que en el último año se han vendido MAS DE DOS MILLONES DE PURGAS.

# REINA VICTORIA HOTEL ALICANTE

(ANTES IBORRA)

Completamente reformado. Pensión completa desde 7,50 pesetas y combinaciones para temporadas largas

## “PÊLE-MÊLE”

En muchas villas del Sur de Dakota (Estados Unidos) las autoridades han prohibido el juego del «bridge», pero sólo a las mujeres.

Y han llevado esta medida a tal extremo, que encierran durante treinta días a toda señora convicta de entretenerse en ese recreo si no quiere pagar la multa de 100 dólares.

Parece que el diablo «bridge», se ha apoderado de tal modo de aquellas señoras mujeres, que desatienden sus obligaciones, y llevadas por la pasión del juego, ni se cuidan de amamantar a sus hijos, y esas medidas de represión se han hecho necesarias por las serias reclamaciones de padres, hermanos e hijos que han ido en manifestación imponente a las Casas Comunes, pidiendo protección para sus intereses domésticos.

Siguió se dice, en el S. I. D. K. ta se dió el caso de encarcelar en un solo día a 592 mujeres de la aristocracia (?) sorprendidas en fragante delito de «bridge», a las que fueron a rescatar los respectivos esposos, mediante el pago de los 100 dólares coneadidos.

Pero lo chusco del caso es que a los ocho días volvieron a las andadas, y esta segunda vez la mayor parte las delincuentes pasaron su mesecito encerradas, pero separadamente, pues aún en la cárcel volvieron a armar á escape la inocente timbita.

¡Pero Señor! ¿Es que en Dakota no venden varas de tressno para la cura de esas dolencias conyugales cuando toman caracteres de cronicidad?

En Zelandia se practica un medio de curar las fracturas de los huesos, tan sencillo como recomendable, según dice «The Lancet».

Cuando uno de aquellos bárbaros se rompe una pierna, hacen un hoyo en la tierra, y después de adaptar las partes de la fractura, introducen la pierna en el hoyo, vuelven á echar tierra encima, y así queda sujeta la extremidad dañada.

Después, como el individuo queda allí sujeto, construyen á su alrededor una pequeña cabaña que le pone al abrigo del sol, de la lluvia y de las fieras, hasta que transcurren 40 días.

Lo mismo se procede cuando es un brazo el fracturado, pero en cuanto á cualquiera le fracturan los dos brazos, no explican de qué modo se coloca al paciente.

¡Que nos parece que debe de ser algo difícil...

He aquí un apórito solidísimo, y que cuando se aplica á muchos heridos después de una batalla, da á aquéllas llanuras el aspecto de campos en que se han sembrado hombres por una de sus enfermedades.

Y lo raro del caso es que, según dicen, curan la mayor parte, pues la tierra resulta un excelente antiséptico.

Excelente... ¡y barato sobre todo!

BESTARD DE LA TORRE.

## LIBROS Y PERIODICOS

Seguendo las huellas de Perrault, de Gim y Andersen, ha compuesto un bello libro «Sartal de cuentos» el ilustre novelista argentino D. Carlos María O. antos, que acaba de publicar la meritísima Biblioteca «Patria».

Quince amenísimas, interesantes y muy intensas narraciones componen el tomo. Son cuentos breves en que la imaginación sueña fabuladas ex rañas, sucesos ajenos á la realidad viva y vulgarísima y en que un sentido filosófico desentraña de los hechos imaginados moralejas de un gran alcance social.

Sirve «Sartal de cuentos» de encanto sugestivo á las fantasías y de afeccionamiento moral en la disciplina de los espíritus.

De añadidura el estilo limpio, correctísimo de O. antos, tantas veces celebrado por la crítica con largo elogio, ayuda á que en los lectores produzca una impre-

sión grata la lectura de «Sartal de cuentos». Es un libro que acredita la pluma de un gran artista literario.

## LAS INUNDACIONES DE MÁLAGA

Un redactor fotógrafo de «La Ilustración Española y Americana», enviado á Málaga, ha obtenido amplias é interesantes notas gráficas de la catástrofe ocurrida en la hermosa capital andaluza.

Esas notas aparecen en el número XXXVII de dicha importante Revista.

Contiene también el mismo número fotografías y dibujos referentes á los sucesos de Marruscos y al nuevo edificio para la Capitanía general de Burgos, así como retratos de la ex-princesa Luisa de Sajonia con su hija, de los Grandes Duques de Biden y del Dr. Uruñuela.

## MIRANDO AL INVIERNO

El problema de vestir bien en el próximo invierno, sin grandes dispendios, comienza á ser objeto de preocupaciones para algunas señoras y señoritas.

Ma, has, las que se esben por experiencia buscar el aspecto práctico de la vida, tienen ya resuelto el problema de las «toilettes» invernales, acudiendo á su mejor consejera: «La Moda Elegante».

El número 37 de tan acreditada Revista ofrece, á más de interesantes «Suplementos», una hermosa colección de modelos de trajes, abrigos, sombreros y adornos femeninos.

Idem del HERALDO DE ALCOY

# HUEVOL

## FLAN Y JALEA INGLESA

### POSTRES EXQUISITOS

Precio: 65 céntimos cajita. Plácese en Ultramarinos.

Al por mayor: **COMPANIA HUEVOL, San Sebastian**

Unico representante en Alcoy, D. FELIX SEMPERE, San Lorenzo, 16.

lizmente mi corazón dormía tranquilo sin que le despertasen amorosos cuidados; pero al año no vino de las Indias carta de Gaspar, y se esperó en vano que viniese, y tanto tiempo pasó, que se dió á Gaspar por muerto; y aconteció entonces que, pensando yo que por mí solamente se había partido á las Indias, y que yo, sin quererlo, había sido la causa de su desventura, empecé á labrarse en mí por él una primera congoja; que se me representaba en sueños triste y enamorado, y tan macilento y pálido, que no parecía sino cosa del otro mundo. Desasoseguéme, y acabé al fin por sentir un amor tan extraño, que yo no podía darme cuenta de lo que sentía; y acometiome una dolencia que no entendían los médicos, pero que, harto de prisa iba desmejorandome y acabandome.

Pensaron mis padres que trayéndome entre el tumulto y las grandezas de la opulenta Sevilla me distraería, y á ella me trajeron, y me engañaron, y me llevaron á seraos y á divertimientos, adonde concurría la gente más garrida y más noble de Sevilla.

Gastábase en esto mi padre, llevado del entrañable amor que me tenía, la mejor parte de su hacienda; y aunque por ser yo muchacha, y de mal parecida, y en las apariencias rica, me

galanteaba gran número de jóvenes y hermosos caballeros, no se me iba á mí de la memoria aquel pobre Gaspar que por mí á las Indias se había ido, y por mí sin duda se había muerto; y aparecíame con mucha más frecuencia en sueños, y más melancólico, y á cada aparición con más semejanza de un alma en pena.

Así es que los galanteos de los jóvenes señores que me buscaban enojábanme, y de tal manera mostrábame yo con ellos impía é incapaz de amores, que acabaron por llamarme la niña de diamante; yo tenía en el alma al sin ventura Gaspar, y él la llenaba de tal manera, que no quedaba para otra pasión ni aun el lugar más mínimo; yo creía que esto era amor, y bien veo que amor no es, sino una pasión que yo no puedo decir cómo fuese, sino que tal como era, me quitaba el gusto y el deseo para cualquier otro afecto.

Suspiró Margarita, y callóse como tomando descanso, aunque ten al principio de su historia se encontraba. Oídola había atentamente doña Guiomar, y cuando hizo pausa en su relato, aprovechando la ocasión, le dijo:

—Y Gaspar decís que se llamaba ese vuestro primer enamorado, amigo mío, y que de Castilla era y de Vitigudino?

## BANCO ARAGONÉS DE SEGUROS

SOCIEDAD ANONIMA  
CAPITAL SOCIAL: 2.500.000 PESETAS  
Domiciliada en Zaragoza

Este Banco se dedicará por ahora principalmente, á crear en favor de los asegurados el capital necesario para la redención del servicio activo de las armás, á cuyo fin tiene á disposición del público tarifas económicas con diversas clases de contratos. Igualmente verifica seguros dotales desde 1.000 á 5.000 pesetas para niños y niñas, en condiciones altamente favorables para los asegurados.

PIDANSE TARIFAS Y DEMAS DETALLES AL SEÑOR DIRECTOR GERENTE DEL

## BANCO ARAGONÉS DE SEGUROS ZARAGOZA

Agentes en Alcoy: Viuda é hijo de Pablo Colomina, Plaza San Cristóbal 9, (bajos).—Teléfono núm. 4.

NO MAS HERNIAS



SE CURAN  
CON EL  
BRAGUERO  
Tortosa  
é Hijos

Nada de charlatanerías ni de engaños; con mis 40 años de prácticos estudios curo todas las hernias (trecaduras) por voluminosas que sean.

## Vicente Tortosa é Hijos

VALENCIA: Bajada de San Francisco número 13, principal, desde el 29 de cada mes hasta el 5 del siguiente, y en ONTENIENTE: C. Gomis, 69, desde el 6 de cada mes hasta el 28 del mismo.

## SOCIEDAD ANGLO-ESPAÑOLA DE MOTORES, GASÓGENOS Y MAQUINARIA GENERAL

(ANTES JULIUS G. NEVILLE)

Compañía Anónima. Capital: 2.000.000 de pesetas

Domicilio: MADRID-MAHON

Talleres en MAHON

Sucursal: BARCELONA

CENTRAL: MADRID, Alcalá, 33 y 35

Delegación de la casa

CROSSLEY BROTHERS de Manchester

Motores á gas. Legítimos motores CROSSLEY para gas pobre, petróleo, alcohol, etc., de todas potencias.—Gasógenos sistema CROSSLEY, sin gasómetro ni caldera.—Gasógenos sistema DOWSON.—Calderas y máquinas de vapor Davey Paxman y C.—Instalaciones completas de alumbrado eléctrico, transporte de fuerza, tracción eléctrica.—Bombas centrifugas.—Bombas Blake.

Material de minas. Locomotoras y material para ferrocarriles.—Construcción de remolcadores, barcos de pesca y recreo, dragas, gruas.—Reparación de buques.—Construcciones metálicas.—Calefacción y ventilación.—Fundición de piezas hasta de DIEZ toneladas.—Presupuestos gratis.—Motores instalados en España suman más de 30.000 caballos de fuerza.—Delegación exclusiva de la Société Genoiseise pour la construction d' instruments de physique et de mécanique.—Especialistas en máquinas para la fabricación de hielo é instalaciones frigoríficas en general.

Para informes, Viuda é hijo de Pablo Colomina.—Alcoy

## HERALDO DE ALCOY

DIARIO DE AVISOS, NOTICIAS E INTERESES GENERALES

### PRECIOS DE SUSCRIPCION

En Alcoy, un mes, . . . . . 1 pta. 50 cts.  
Fuera, trimestre, . . . . . 3 " "  
Extranjero, trimestre, . . . . . 10 " "

REDACCION, ADMINISTRACION É IMPRENTA

Arias Miranda, 23, bajos

ALCOY

Mañana sábado, festividad de Nuestra Señora del Pilar, se celebrarán en la partida del Molinar grandes festejos religiosos y populares, en honor de su Patrona.

En la capilla de aquella barriada se celebrará á las seis misa rezada y á las nueve la Mayor con orquesta y sermón á cargo del sacerdote D. Manuel Gadea.

Los edificios de aquella partida serán engalanados con colgaduras y gallardetes, y entre los festejos populares figuran pasacalles de dulzaina y tamboril y de una de las bandas de música de esta ciudad, y disparo de morteretes.

Muy concurridas se vieron anoche las sesiones celebradas en el teatro Calderón.

Las varias películas cinematográficas que se estrenaron fueron muy celebradas, especialmente las tituladas «Efectos del temporal», que mantuvo al público en constante risa, y «Los ladrones incendiarios», preciosa cinta dramática muy interesante, en la cual se admiran paisajes bellísimos.

Las parejas de baile las «Mañas» fueron muy aplaudidas, una de ellas en la típica jota y la otra en un bonito Kake-wak, y en el bailable de los goifos de la zarzuelita «El iluso Catizares».

También fueron muy celebrados por sus nuevas excentricidades la notable pareja de artistas «Toto and Martinelli».

El próximo sorteo de la Lotería Nacional constará de 37.000 billetes al precio de cincuenta pesetas cada uno, y divididos en décimos de cinco pesetas.

Cultos para mañana sábado: En la parroquia de Santa María, á las seis y media Felicitación sabatina, y después la misa. A las nueve y media de la noche, adoración nocturna por el turno «Virgen María».

Desde ayer tarde, á las cuatro, á la misma hora de la de hoy, han sido vacunadas en la Casa de socorro treinta personas.

A primeros del próximo mes de Diciembre debutará en el teatro Principal de Alicante, la notabilísima compañía que dirigen los veteranos artistas Larra y Balaguer.

¿Por qué no aprovecha esa circunstancia alguna de las empresas de nuestros teatros y gestiona la contrata de esa compañía, aunque sólo sea por un corto número de representaciones, cuando terminen su compromiso en Alicante?

Ya es hora de que se piense en contratar algo bueno, y tenemos por seguro que de las funciones que dieran Larra y Balaguer guardaríamos grato recuerdo.

Ha llegado á esta ciudad nuestro amigo D. Ramón Sánchez, acreditado sastre de Valencia.

Los amigos que quieran ver el gran muestrario de géneros extranjeros y del país que tiene este señor, pueden pasar por casa de D. José Vilaplana, plaza de San Cristóbal, 9, bajos.

Nuevamente recordamos á los interesados, que con arreglo á lo dispuesto en el artículo 236 y siguientes del Reglamento para la ejecución de la ley de Reclutamiento y reemplazo, la obligación que tienen de pasar los individuos que en cualquiera situación pertenezcan al Ejército, la revista anual personalmente en los meses de Octubre y Noviembre próximos, teniendo presente las reglas siguientes:

1.º Los individuos en situación de Depósito, los de reserva activa comprendidos entre el 4.º y 6.º año de servicio y los que pertenezcan á la 2.ª reserva y residan en esta ciudad, la pasarán en las oficinas de la Zona de Reclutamiento, establecidas en el piso alto de las Casas Consistoriales.

2.º Los que en las mismas situaciones residan fuera de la Alcoy, la pasarán ante el Comandante Militar de la plaza, si lo hay ó ante el alcalde y en su defecto ante

el Comandante del puesto de la guardia civil.

3.º Los individuos que con la debida autorización se hallen viajando ó hayan trasladado su residencia, la pasarán ante cualquiera de los jefes indicados, alcaldes ó comandantes del puesto de la Guardia civil del punto en que se hallen.

4.º Los individuos que residan en el extranjero la pasarán ante los cónsules de España en la nación donde se encuentren.

—Esta noche, en el último tren, llegará á esta ciudad el viajante de la antigua y acreditada casa A. de León, de París, hospedándose como de costumbre en el Hotel del Comercio, donde instalará una suntuosa exposición con el riquísimo y variado surtido de sombreros modelos para la estación entrante y diversidad de artículos de modas y ropa blanca, de que es portador.

Dicha exposición durará hasta el día 20 del actual mes, y las damas alcoyanas podrán adquirir á precios muy ventajosos los últimos modelos en sombreros y otros artículos de gran novedad.

—El 26 del actual mes, á las once de la mañana se celebrará la subasta para la reparación de la carretera de Cocentaina, Denia, kilómetros 57 al 61, provincia de Alicante.—Presupuesto, 23.227-19 pesetas.—Fianza, 240 pesetas.—Plazo de ejecución, dos años.—Longitud, 7.410 kilómetros.—El contratista sólo tendrá derecho á que se le abone 10.000 pesetas el primer año y el rest. en el siguiente.

La subasta se celebrará en los términos prevenidos por la Instrucción de 11 de Septiembre de 1886, en Madrid, ante la Dirección general de Obras públicas, situada en el local que ocupa el Ministerio de Fomento, hallándose de manifiesto, para conocimiento del público, el presupuesto de condiciones y planos correspondientes, en dicho Ministerio y en el Gobierno civil de Alicante.

Se admitirán proposiciones en el Negociado correspondiente del Ministerio de Fomento, en las horas hábiles de oficina, hasta las diez y siete del día 21 de Octubre, y en todos los Gobiernos civiles de la Península, en los mismos días y horas.

—Recomendamos á nuestros suscriptores el anuncio de la tercera plana «No más hernias Tortosas», pues dada la práctica de cuarenta años en su especialidad, ha hecho un adelanto que sin duda alguna y á nuestro entender, es la única especialidad del día.

—EL MUY CONOCIDO BICARBONATO DE SOSA, QUÍMICAMENTE PURO del Farmacéutico TORRES MUÑOZ, San Marcos, 11, Madrid, se vende en cajitas pequeñas y en LATAS ECONÓMICAS DE 5 PSETAS, que se remiten por ferrocarril francas de porte hasta la estación de destino. Pídase en farmacias y droguerías.

—La anemia y la escrófula se combaten con las «Sales de Mediana» en pequeñas dosis, porque abren el apetito y purifican la sangre.

—Recomendamos á nuestros lectores se fijen el anuncio «Pomada del Dr. Roncal, de Valencia», que publicamos en cuarta plana, pues se trata del mejor remedio para la curación de las grietas y escoriaciones de los pechos.

**Callicida Piza** Extirpa rápidamente, sin dolor ni molestia, los callos y durezas; no motiva los inconvenientes de emplastos y de líquidos. Precio 1 peseta. Por correo y certificado, 1'30. Plaza del Pino, 6, Farmacia, Barcelona. Depositario en Alicante: José Soler.



Santo de hoy.—San Germán y Santa Plácida.  
Santo de mañana.—Nuestra Señora del Pilar.

POR TELEGRAFO

INFORMACION ESPECIAL DE NUESTRO CORRESPONSAL SR. PUIG

**La Bolsa**

	Madrid 10
4 por 100 Interior contado . . .	81 93
Fin de mes . . . . .	81 95
Próximo . . . . .	00 00
5 por 100 amortizable . . . . .	101'30
Banco de España . . . . .	456'00
Tabacos . . . . .	406'00
Franco . . . . .	11'95
Libras . . . . .	28 12
Exterior . . . . .	91'50

INTERIOR

Consejo de Guerra

Madrid 11 (15)

Un telefonema de Barcelona comunica que ha sido señalado para el martes de la semana próxima la celebración del Consejo de Guerra, de la causa ins'ruída contra el titulado general carlista Moore y calorice individuos más, que fueron apresados por la benemérita en una casa de campo del término de Tarragona.

La combinación de Gobernadores

Madrid 11 (15)

Es seguro que esta misma semana se firmará la nueva combinación de Gobernadores civiles, la cual se limitará á tres ó cuatro provincias.

Se dice que el Gobernador de Tarragona Sr. García Alx, que se encuentra en Madrid, que no volverá á ocupar aquel cargo.

Las Cámaras

Madrid 11 (15)

Han empezado las sesiones en el Senado y Congreso.

En ambas Cámaras es grande la animación en escaños y tribunas, sobre todo en las del Congreso.

El cierre de las tabernas

Madrid 11 (15)

El ministro de la Gobernación ha manifestado á los periodistas, que en vista del informe del Instituto de Reformas sociales, mantiene su disposición respecto al cierre de las tabernas los domingos.

Barcos á Marruecos

Madrid 11 (15)

Hay ha zarpado con rumbo á Tánger el acorazado Carlos V.

Se han comunicado órdenes de que el lunes de la próxima semana, marche á aguas de Casablanca el crucero «Extremadura».

Falsificadores de moneda

Madrid 11 (15)

Dicen de Barcelona que la policía ha podido comprobar que los falsificadores de moneda descubiertos ayer en la calle de la Universidad, fabrican también monedas extranjeras.

EXTRANJERO

Las inundaciones

Madrid 11 (15)

Dicen de París que en algunas provincias de Francia hay que lamentar nuevos desastres á causa de las inundaciones.

En algunos pueblos se han perdido totalmente las cosechas.

Las pérdidas se calculan en muchos millones de francos.

Furioso ciclón

Madrid 11 (15)

Se reciben noticias dando cuenta de que en Villefrandre un violento ciclón ha ocasionado enormes destrozos en aquellos campos y en las viviendas.

El cardenal Rampolla

Madrid 11 (15)

Un despacho de Roma dice que por aquella capital y en los círculos vaticanistas circulan insistentes rumores de que el cardenal Rampolla muéstrase muy disgustado y que se propone retirarse á un convento.

El Rey de Inglaterra

Madrid 11 (15)

Dicen de Londres que el Rey Eduardo tiene el propósito de ir á Biarritz el año próximo.

El Soberano inglés permanecerá en dicha población desde el día 2 de Marzo al 6 de Abril.

De Casablanca.—Linea ferroviaria

Madrid 11 (15)

Con el material ferroviario desembarcado recientemente, empezarán los ingenieros militares franceses á construir una línea entre su campamento y la playa para el transporte de los materiales y pertrechos que se reciban.

Muley Hafid y su escolta

Madrid 11 (15)

Despachos de Tánger dicen que se sabe por correos llegados del interior, que el nuevo Sultán Muley Hafid ha acampado con su mehalla en Uadjeris.

Dicha mehalla se compone de 1.500 soldados de infantería y mil de caballería. Se asegura que la mayoría de ellos llevan armamento moderno.

ESPECTACULOS

CAFÉ DEL COMERCIO

(San Lorenzo, núm. 15).

Todos los días por tarde y noche grandes conciertos y variados números por notables artistas.

“EDEN CONCERT VIADUCTO,”

Todas las noches variados números por notables artistas de MUSIC-HALLS.

PARA ESTA NOCHE

La sin rival bailarina

LA TRIANITA

y la hermosa y aplaudidísima complotista

ANGELINA CALOMARDE

GRAN FABRICA de grasas y aceites

para la Industria y Maquinaria

DE

F. Coldefors y Compañía

Barcelona

Amiantos, estópas, engrasadores, cabos de algodón y demás accesorios para máquinas.

Depositarios en Alcoy: VIUDA É HIJO DE P. COLOMINA.—Teléfono núm. 4.—Plaza de San Cristóbal, 9, bajos.



FERRO-QUINA-BISLERI

APERITIVO HIGIÉNICO

Reconstituyente de primer orden

Recomendado por toda la clase MÉDICA

DEPÓSITO: Bajada de San Miguel, núm. 1.

BARCELONA

TRADUCCIONES.—The Berlitz School of Languages.—San Nicolás, 55, principal, Alcoy.

—Si que así es,—respondió Margarita.  
—¿Y sabéis si, por ventura, ese Gaspar tomó bandera en Sevilla para los tercios de Méjico.  
—De Méjico nos escribía,—respondió Margarita;—pero él nunca nos dijo en sus cartas hubiese entrado en la milicia; y si entró callólo, sin duda por no dar pesadumbre á sus padres.  
—Un alferez he conocido yo,—dijo doña Guiomar,—que Gaspar se llamaba, y castellano y de Vitigudino era, y joven, y de no mal semblante y apostura.  
—¿Llamábase por acaso Gaspar de Valcárcel, señora mía?  
—Sacado hemos al fin en claro que era el mismo que yo me pensaba el sin ventura,—dijo doña Guiomar.  
—Pues sin ventura le llamáis,—contestó con la voz triste Margarita, mirando con sus ojos serenos á doña Guiomar,—noticias debéis tener seguras de sus desdichas.  
—Prendése el señor Gaspar de Valcárcel,—dijo doña Guiomar,—de una señora, que ni á su amorosa pasión ni á la de nadie podía corresponder honradamente, ni hacer cosa que contra su honra fuese, porque casada estaba con un oidor de aquella real chancillería.  
Aguzó el oído Cervantes, porque sabía él bien

aun fué él quien á mis padres lo dijo, sino los suyos, que cuidadosos por la salud de Gaspar, que así se llamaba este mi primer enamorado, viendo que cada día estaba más melancólico y más y más se tornaba amarillo, inquirieron la causa de su dolencia, y sabiendo por él que yo lo era, á mis padres me pidieron, y dijéronmelo mis padres, y yo, que no sabía qué cosa fuese amor, ni necesidad alguna de él sentía, ni cosa encontraba en Gaspar que á él me llevase, dije á mis padres que los obedecería, sin saber á lo que me obligaba mi obediencia; y sin pensar mis padres en otra cosa que en el buen casamiento que yo haría, por lo rico que Gaspar era, mi casamiento con él concertaron, esperando que con el trato y comunicación vendría el amor, de que entonces yo no daba ni aun remota señal.  
Como yo era niña, traté que el casamiento no se haría sino de noche, y cuando yo cumplierse los diez y siete; y entre tanto, Gaspar, no teniendo valor, según lo que en su carta me dijo, para conllevar á mi lado una tan larga espera, fué del pueblo á Sevilla, y de allí partió en una galeota para las Indias Occidentales.  
Por algún tiempo yo recibí cartas suyas, que mi madre me leía y yo no entendía, porque fe-